



# Hemmingford

## AVIS PUBLIC CONSULTATION PUBLIQUE

Aux personnes intéressées par les règlements de zonage et d'urbanisme de la municipalité.

**AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :**

Lors d'une séance régulière tenue le 6 mars 2023, par un avis de motion, le conseil a adopté le projet de règlement no.311-2, modifiant le règlement no.311 intitulé zonage.

La modification au règlement no. 311 est nécessaire suivant l'adoption du nouveau règlement no. 333 afin d'incorporer les documents exigés pour la demande de permis de démolition et l'ajout de documents exigés pour la demande de permis de remblai.

**Le présent avis tient lieu de RÉSUMÉ.**

Une assemblée publique de consultation aura lieu le 3 avril 2023 à 19:30 à la salle du conseil municipal, au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et on entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

Ce projet de règlements peut être consulté au bureau municipal, situé au 505, rue Frontière, local 3, à Hemmingford , par une demande a : [canton.township@hemmingford.ca](mailto:canton.township@hemmingford.ca), ou par téléphone : 450-247-2050

---

## PUBLIC NOTICE PUBLIC CONSULTATION

To those concerned by the municipal zoning and urbanism by-laws.

**PUBLIC NOTICE is given of the following:**

At a regular meeting held on March 6<sup>th</sup> 2023, by notice of motion, the council adopted the draft by-laws no.311-2, modifying the zoning by-law no.311.

The amendment of by-law no.311 is necessary following the adoption of the new by-law no. 333 in order to incorporate the documents required for the demolition permit application and the addition of documents required for the backfill permit application.

This notice serves as a SUMMARY.

A public consultation meeting will be held on April 3<sup>th</sup> 2023 at 7:30 p.m. in the council room at 505 Frontière street in Hemmingford.<. During this meeting, the mayor will explain the draft by-laws and persons and organizations wishing to express their views will be heard.

Drafts by-laws can be consulted at the Township municipal office at the Hemmingford town hall, at 505 Frontière Street, local 3, Hemmingford, J0L 1H0, by e-mail: [canton.township@hemmingford.ca](mailto:canton.township@hemmingford.ca) or by phone at (450)247-2050.

Donné à Hemmingford, ce 7 mars 2023 / Given in Hemmingford, this March 7<sup>th</sup> 2023

Sylvie Dubuc  
Directrice générale et Greffière-trésorière.